


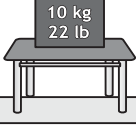
DICAS DE LIMPEZA E CONSERVAÇÃO CLEANING AND MAINTENANCE TIPS

<p>Para limpeza, use somente um pano úmido</p>  <p>For cleaning, use only a damp cloth</p> <p>Para limpeza, utilice únicamente un paño húmedo</p>	<p>Não molhar, expor à água e umidade</p>  <p>Do not get wet, expose to water and moisture</p> <p>No moje, exponga a agua y la humedad.</p>	<p>Não usar produtos químicos ou abrasivos (sabão, álcool, água sanitária)</p>  <p>Do not use chemicals or abrasives (soap, alcohol, bleach)</p> <p>No utilice productos químicos ni abrasivos (jabón, alcohol, lejía)</p>	<p>Não expor à maresia</p>  <p>Do not expose to sea air</p> <p>no exponer al aire del mar</p>	<p>Não expor à luz solar direta</p>  <p>Do not expose to direct sunlight</p> <p>No exponga a la luz solar directa</p>
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

<p>Peso máximo sobre cadeiras</p> <p>100 kg 220 lb</p>  <p>Max weight on chairs</p> <p>Peso máximo en sillas</p>	<p>Não reclinar</p>  <p>Do not recline</p> <p>No recuestar</p>	<p>Não pisar/subir</p>  <p>Do not step/climb</p> <p>No pise/suba</p>	<p>Não sentar/subir</p>  <p>Do not sit down/climb</p> <p>No sentarse / trepar</p>	<p>Não arrastar/empurrar</p>  <p>Do not drag/push</p> <p>No arrastrar/empujar</p>
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Peso máximo sobre mesas

10 kg
22 lb



Max weight on tables


Peso máximo en mesas

Para conservação, aplicar cera automotiva ou vaselina líquida nas peças metálicas
For high durability, spread automotive wax or vaseline in the metallic parts

Para conservación, aplicar cera para autos o vaselina líquida en piezas metálicas


Caso necessário, reaperte os parafusos
If necessary, refasten screws

Si necesario, vuelva a apretar los tornillos

 "PRODUTO DESTINADO A USO RESIDENCIAL E PARA ADULTOS. NÃO DEIXAR CRIANÇAS SOZINHAS PRÓXIMAS AOS PRODUTOS, POIS ELAS PODEM SUBIR, CAIR OU SE MACHUCAR".

DESIGNED FOR USE OF ADULTS AND AT HOME. DO NOT LET CHILDREN ALONE AND CLOSE TO PRODUCTS, BECAUSE THEY CAN CLIMB, FALL OR HURT THEMSELVES.

Producto destinado a uso residencial y para adultos. No deje a los niños solos cerca del producto, ya que pueden trepar, caer o lesionarse.

 TAMPOS DE VIDRO E MADEIRA (MDP-MDF MELANINA) PODEM DANIFICAR SE FICAREM EM CONTATO DIRETO COM OBJETOS MUITO QUENTES.

GLASS AND WOODEN TOPS (MDP-MDF LP MELANINE) MAY DAMAGE IF IN DIRECT CONTACT WITH HOT OBJECTS.

Los tableros de vidrio y madera (MDP / MDF melanina) pueden dañarse si entran en contacto directo con objetos muy calientes.

EVITAR EXPOSIÇÃO À MARESIA E LOCAIS MUITO ÚMIDOS.
AVOID EXPOSURE TO CORROSIVE SEA AIR.

Evite la exposición al aire del mar y sitios muy húmedos.

ÚLTIMA REVISÃO: MAR-2023

MODELO: 130073
PRODUTO: BANCADA GOURMET



Móveis
Muebles
Furniture

Desde 1969 a escolha inteligente!

CIPLAFE COM. IND. MOVEIS LTDA.
AV LUIZ BRAMBATTI, 62 - CEP 15612-480
FERNANDÓPOLIS - SP - BRASIL
TEL: +55 17 3465 6060
CNPJ: 47.841.911/0001-05
IE: 304.006.414.119
f i c CIPLAFE
www.ciplafe.com.br

PREZADO MONTADOR, GENTILEZA ENTREGAR ESTE CERTIFICADO AO CLIENTE

PARABÉNS! VOCÊ ACABA DE ADQUIRIR UM PRODUTO DE ALTA QUALIDADE!
ENTRETANTO, ALGUNS CUIDADOS SÃO NECESSÁRIOS PARA MAIOR DURABILIDADE E USO CORRETO.
LEIA ATENTAMENTE TODAS AS INFORMAÇÕES E CUIDADOS ANTES DE INICIAR A MONTAGEM
E UTILIZAR O PRODUTO. CONFIRA O VÍDEO DE MONTAGEM NA INTERNET

CERTIFICADO DE GARANTIA

MODELO
130073
PRODUTO
BANCADA
GOURMET

PRAZO

Todos os produtos fabricados pela Ciplafe possuem 3 meses de garantia contra defeitos de fabricação, conforme (Código de Defesa do Consumidor). Ressaltar-se que, seguindo a Lei 8078/90 (Código de Defesa do Consumidor), esta garantia oferecida ao produto é exclusivamente contra defeitos de fabricação.

COMO SOLICITAR

Para solicitar a análise e conseqüente o atendimento da garantia, é necessário contatar diretamente a loja/varejista onde o produto foi adquirido e apresentar a nota fiscal de venda. A loja/varejista será o responsável por analisar as condições e validade da garantia especificadas neste certificado, assim como efetuar a substituição do produto ou seus componentes danificados.

LIMITAÇÕES

A loja/varejista reserva-se o direito de negar o atendimento da garantia, caso seja constatado danos causados por:

- maus tratos, acidentes ou uso incorreto e inadequado.
 - peso superior ao recomendado.
 - produtos de limpeza inadequados.
 - montagem e instalação incorretas.
 - inundações, incêndios, chuvas e outros agentes externos.
 - contato freqüente com a água.
 - exposição freqüente à luz solar.
- utilização em locais beira-mar ou muito úmidos

Também não se estende ao fabricante do produto qualquer ressarcimento de prejuízos, perdas, danos ou lucros cessantes decorrentes da não montagem ou não utilização correta do produto por responsabilidade do cliente.

A CIPLAFE também não é responsável por qualquer GARANTIA ESTENDIDA ou ADICIONAL que o cliente tenha adquirido diretamente de lojistas ou seguradoras e que lhe ofereça qualquer cobertura ou prazo adicional após o prazo informado neste certificado.

A montagem da base CIPLAFE com tampo de outro fabricante ou a montagem do tampo CIPLAFE com base de outro fabricante representa risco à segurança do produto e causará a perda da garantia do produto.

Assembling the CIPLAFE base with a top from a different manufacturer or assembling the CIPLAFE top with a base from a different manufacturer represents a risk to product safety and implies the loss of warranty product.

Em caso de dificuldades de atendimento, contate diretamente a empresa em www.ciplafe.com.br ou no telefone 17 3465 6060 ou whatsapp 17 99108 0912

INSTRUÇÕES DE MONTAGEM / ASSEMBLY INSTRUCTIONS

- LEIA ATENTAMENTE TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE INICIAR A MONTAGEM.
- A MONTAGEM DEVE SER FEITA EM UMA SUPERFÍCIE LIMPA E PLANA.
- ACONSELHA-SE UTILIZAR A PRÓPRIA EMBALAGEM PARA FERRAR O CHÃO E NÃO DANIFICAR O PRODUTO.
- OS PARAFUSOS DEVEM SER REAPERTADOS PERIODICAMENTE.
- EVITAR BATIDAS E CONTATOS COM OBJETOS CORTANTES PARA NÃO DANIFICAR O PRODUTO.

MESA BANCADA GOURMET BP 1,0M X 0,50M - CÓD 181
TABLE COUNTERTOP GOURMET MELANINE 1,0M X 0,50M - CÓD 181

RECURSOS PARA MONTAGEM
ASSEMBLY RESOURCES

1 PESSOA
1 PERSON

1 CHAVE PHILIPS
(NÃO INCLUSA)
1 PHILIPS SCREWDRIVER
(NOT INCLUDED)



ASSISTA O VÍDEO DE MONTAGEM EM:
WATCH ASSEMBLY VIDEO AT:
www.ciplafe.com.br/videos



Desde 1969 a escolha inteligente!
Desde 1969 la opción inteligente!
Since 1969 the smart choice!

CIPLAFE COM. IND. MOVEIS LTDA.
AV LUIZ BRAMBATTI, 62 - CEP 15612-480
FERNANDÓPOLIS - SP - BRASIL
TEL: +55 17 3465 6060
CNPJ: 47.841.911/0001-05
IE: 304.006.414.119

www.ciplafe.com.br

CORES DAS PINTURA DOS TUBOS E
CORES DAS MADEIRAS PODEM
SOFRER ALTERAÇÕES
COLOR TUBE COATINGS AND
COLOR WOOD MAY HAVE CHANGES

OS PARAFUSOS DEVEM
SER REAPERTADOS
PERIODICAMENTE

SCREWS MUST
BE REFASTEN
FREQUENTLY

ÚLTIMA REVISÃO: MAR-2023

MODELO: 130073
PRODUTO: BANCADA GOURMET

ESCALA APROXIMADA DAS PEÇAS
PIECES ESTIMATED MEASURES 1:30

PEÇAS PARA MESA GOURMET / PIECES FOR TABLE GOURMET

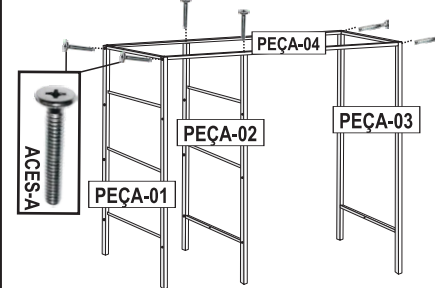
	1 un	conjunto pés 895mm x 480mm com 4 divisões mesa gourmet preto fosco	cod PBAS0182
	1 un	conjunto pés 875mm x 480mm com 3 divisões mesa gourmet preto fosco	cod PBAS0183
	1 un	conjunto pés 895mm x 480mm com 1 divisão mesa gourmet preto fosco	cod PBAS0181
	2 un	travessa 20mm x 20mm x 960mm preto fosco	cod PBAS0184
	1 un	travessa 20mm x 20mm x 640mm preto fosco	cod PBAS0185
	6 un	travessa 20mm x 20mm x 300mm preto fosco	cod PBAS0186
	1 un	tampo BP amêndoa 1.020mm x 500mm x 15mm	cod ABAS0185
	1 un	tampo BP carv. montreal 1.020mm x 500mm x 15mm	cod ABAS0189
	3 un	prateleira BP amêndoa 300mm x 480mm x 15mm	cod ABAS0186
	3 un	prateleira BP carv. montreal 300mm x 480mm x 15mm	cod ABAS0190

ESCALA APROXIMADA DOS ACESSÓRIOS
ACCESSORIES ESTIMATED MEASURES 1:1

ACESSÓRIOS PARA MESA GOURMET / ACCESSORIES FOR TABLE GOURMET			
	20 un	parafuso cabeça tampinha philips 1/4" x 50mm preto	cod 190059
	10 un	parafuso flangeado 4,5mm x 30mm	cod 190053
	20 un	bucha expansiva roscada 20mm X 20mm interna preto	cod 240114
	6 un	ponteira 20mm X 20mm interna preto	cod 240073

PASSO 1 / STEP 1

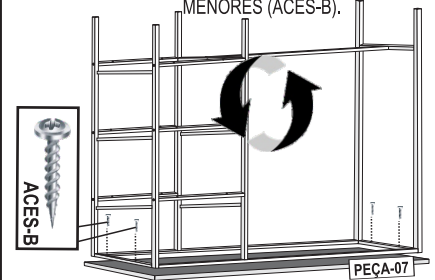
- FIXE OS 3 CONJUNTOS DE PÉS DA BASE (PEÇA-01-02-03) NAS TRAVESSAS MAIORES (PEÇA-04) COM OS PARAFUSOS MAIORES (ACES-A), SEM APERTÁ-LOS TOTALMENTE;



- FASTEN THE 3 SET OF BASE FEET (PIECES-01-02-03) ON THE BIGGER BAR (PIECE-04) WITH THE BIGGER SCREWS (ACES-A), WITHOUT TIGHTENING THEM TILL THE END;

PASSO 3 / STEP 3

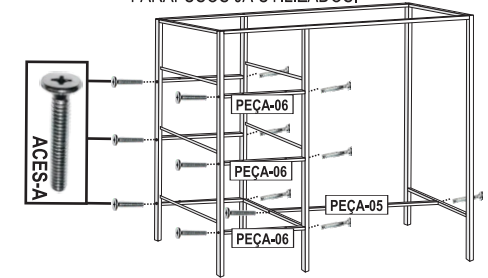
- DEITE O TAMPO (PEÇA-07) EM UMA SUPERFÍCIE PLANA E LIMPA (UTILIZE A PRÓPRIA EMBALAGEM PARA PROTEÇÃO).
- VIRE A BASE MONTADA E CENTRALIZE-A AO TAMPO. FIXE O TAMPO À BASE USANDO OS PARAFUSOS MENORES (ACES-B).



- LAY THE TOP (PIECE-07) ON A FLAT AND CLEAN SURFACE (USE THE PACKAGE FOR PROTECTING)
- TURN THE BASE AND CENTRALIZE THE TOP. THEN, FASTEN THE TOP ON THE BASE USING THE SMALLER SCREWS (ACES-B).

PASSO 2 / STEP 2

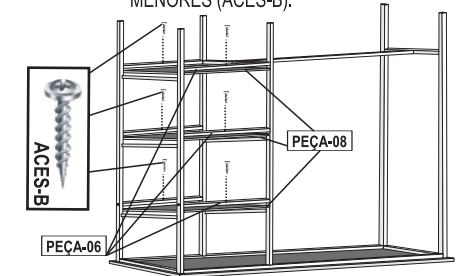
- APÓS A PRÉ-MONTAGEM DA BASE (PEÇA-01-02-03-04), FIXE AS TRAVESSAS (PEÇA-05-06) UTILIZANDO OS PARAFUSOS MAIORES (ACES-A). APÓS ISSO, REAPORTE TODOS OS PARAFUSOS JÁ UTILIZADOS.



- AFTER PRE-ASSEMBLY THE BASE (PIECE-01-02-03-04), FASTEN THE BARS (PIECE-05-06) USING THE BIGGER SCREWS (ACES-A). AFTER THAT, REFASTEN ALL SCREWS.

PASSO 4 / STEP 4

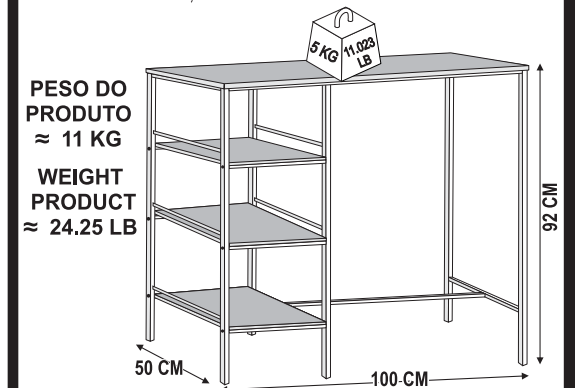
- ENCAIXE AS 3 PRATELEIRAS (PEÇA-08) ENTRE AS TRAVESSAS (PEÇA-06) E PARAFUSE-AS COM OS PARAFUSOS MENORES (ACES-B).



- FIT THE 3 SHELVES (PIECE-08) BETWEEN BARS (PIECE-06) AND FASTEN THEM WITH THE SMALLER SCREWS (ACES-B).

PASSO 5 / STEP 5

- APÓS REAPERTAR TODOS OS PARAFUSOS E DESVIRAR A MESA, O PRODUTO ESTARÁ PRONTO PARA USO



PESO DO PRODUTO
≈ 11 KG
WEIGHT PRODUCT
≈ 24.25 LB

- AFTER REFASTEN ALL SCREWS AND TURN AROUND THE TABLE, THE PRODUCT WILL BE READY FOR USE